

# NEWS



# 2017













**Groove  
design Milano Bedding**

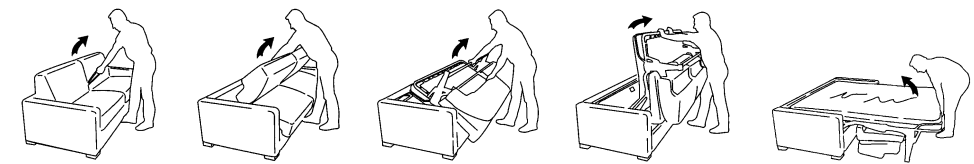
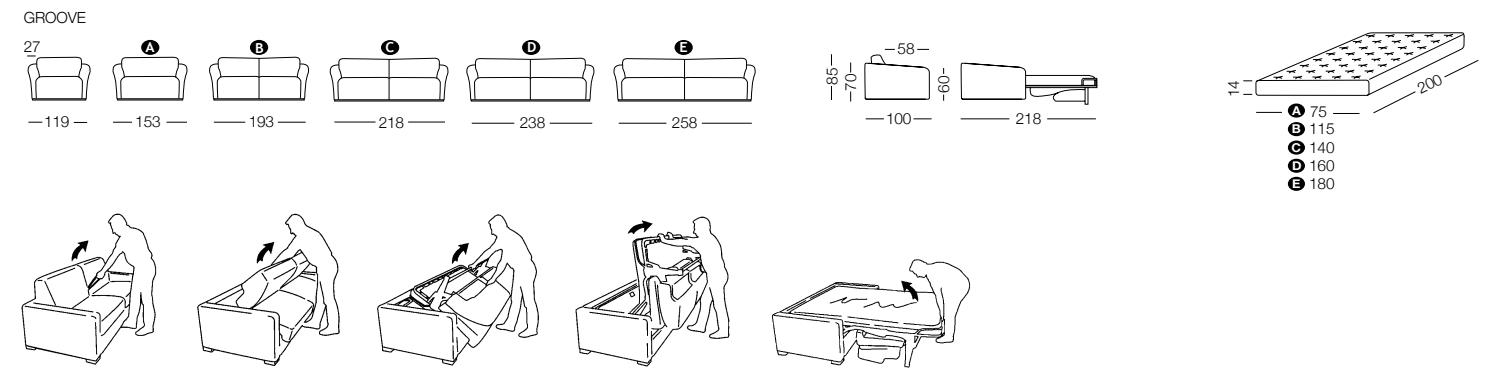
Con GROOVE, Milano Bedding vuole non solo dare importanza al comfort del letto, con i vari materassi disponibili, ma anche al comfort di seduta e al design del divano. Attraverso una semplice rotazione dello schienale e senza rimuovere alcun cuscino, GROOVE si trasforma in un comodo letto con materasso da 200 cm. di lunghezza.  
Il rivestimento è completamente sfoderabile e lavabile a seconda del tessuto scelto. GROOVE è disponibile in tutte le misure anche nella versione fissa ed è completamente smontabile per un facile trasporto.

Sitting or sleeping has never been more comfortable with the GROOVE: a large choice of different mattresses, beautiful design and extreme seating comfort. By simply rotating the back, without removing any of the cushions, GROOVE converts into a conventional bed with a 200 cm. mattress. The cover is completely removable and washable according to the fabric chosen. GROOVE is also available as a sofa and can be completely disassembled for easy delivery.

Avec GROOVE, Milano Bedding veut donner non seulement une importance au confort du lit, avec son choix de vrais matelas mais également au confort et au design du canapé. GROOVE est facilement convertible par un simple mouvement en un confortable lit avec matelas de 200 cm. laissant en place les coussins d'assise et de dossier. Le revêtement est entièrement déhoussable et lavable selon le choix du tissu. GROOVE est disponible également en version fixe et est complètement démontable pour un transport plus pratique.

Mit GROOVE möchte Milano Bedding Gewicht nicht nur auf den Bettcomfort mit möglichen Matratzenqualitäten legen sondern insbesondere auch auf den Sitzcomfort. Durch einfache Rotation des Rückenteiles und ohne Kissen zu entfernen, verwandelt sich GROOVE in ein richtiges Bett mit einer 200 cm. Matratze. Der Bezug ist komplett abnehmbar und je nach Stoffwahl auch waschbar. GROOVE ist erhältlich auch in der Ausführung als festes Sofa ohne Bett; außerdem ist das Modell komplett zerlegbar für einen einfachen Transport.

Con GROOVE, Milano Bedding quiere, no sólo poner mucho énfasis en la comodidad de la cama con sus colchones diferentes, pero también en el diseño y confort del sofá. Con una simple rotación del respaldo y sin mover ningún cojín, GROOVE se transforma en una confortable cama con colchón de 200 cm. Totalmente desenfundable y lavable según la tela escogida. GROOVE está disponible también en versión fija y es completamente desmontable para un transporte fácil.



















CLARKE -14



CLARKE -18



**Clarke  
design Milano Bedding**

Con CLARKE, Milano Bedding vuole non solo dare importanza al comfort del letto, con i vari materassi disponibili in spessore 14 o 18 cm, ma anche al comfort di seduta e al design del divano. Il rivestimento è morbido e informale, il risultato è un aspetto vissuto. Attraverso una semplice rotazione dello schienale e senza rimuovere alcun cuscino, CLARKE si trasforma in un comodo letto con materasso da 200 cm. di lunghezza. Il rivestimento è completamente sfoderabile e lavabile a seconda del tessuto scelto. CLARKE è disponibile in tutte le misure anche nella versione fissa ed è completamente smontabile per un facile trasporto.

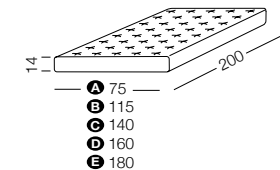
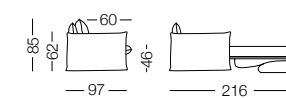
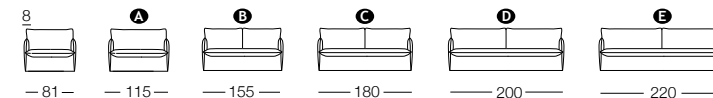
Sitting or sleeping has never been more comfortable with the CLARKE: a large choice of different 14 or 18 cm thick mattresses, beautiful design and extreme seating comfort. The cover is soft and informal; the result is a lived-in look. By simply rotating the back, without removing any of the cushions, CLARKE converts into a conventional bed with a 200 cm. mattress. The cover is completely removable and washable according to the fabric chosen. CLARKE is also available as a sofa and can be completely disassembled for easy delivery.

Avec CLARKE, Milano Bedding veut donner non seulement une importance au confort du lit, avec son choix de vrais matelas de 14 ou 18 cm d'épaisseur mais également au confort et au design du canapé. La housse est fluide et informelle, le résultat est un esprit détente bohème-chic. CLARKE est facilement convertible par un simple mouvement en un confortable lit avec matelas de 200 cm, laissant en place les coussins d'assise et de dossier. Le revêtement est entièrement déhoussable et lavable selon le choix du tissu. CLARKE est disponible également en version fixe et est complètement démontable pour un transport plus pratique.

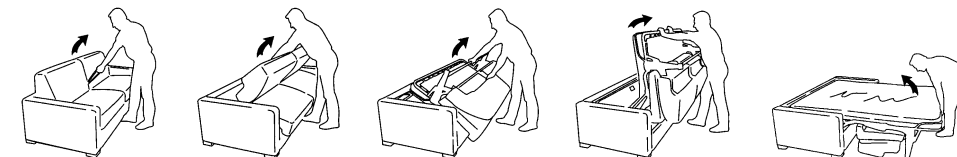
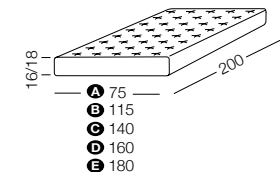
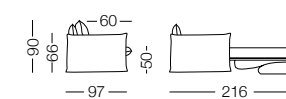
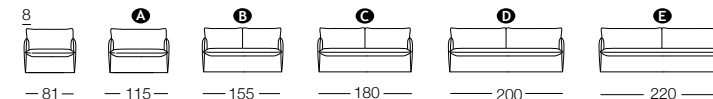
Beim Modell CLARKE mit 14 cm oder 18 cm hohen Matratze legt Milano Bedding Gewicht nicht nur auf einen perfekten Schlafkomfort, sondern insbesondere auf eine außerordentliche Sitzqualität. Der Bezug hat eine weiche und zwanglose Linienführung. Das Ergebnis ist eine legerere und lebendige Optik. Durch einfache Rotation des Rückenteiles und ohne Kissen zu entfernen, verwandelt sich CLARKE in ein richtiges Bett mit einer 200 cm Matratze. Der Bezug ist komplett abnehmbar und je nach Stoffwahl auch waschbar. CLARKE ist erhältlich auch in der Ausführung als festes Sofa ohne Bett; außerdem ist das Modell komplett zerlegbar für einen einfachen Transport.

Con CLARKE, Milano Bedding quiere no sólo poner mucho énfasis en la comodidad de la cama, con su selección de colchones de 14 o 18 cm de grosor, pero también en el diseño y confort del sofá. El tapizado es suave y casual, el resultado es un aspecto vivido. Con una simple rotación del respaldo y sin mover ningún cojín, CLARKE se transforma en una comfortable cama con colchón de 200 cm. Totalmente desenfundable y lavable según la tela escogida. CLARKE está disponible también en versión fija y es completamente desmontable para un transporte fácil.

CLARKE-14



CLARKE-18





bedding®  
**milano**  
100% italian quality

**KOVER SRL**

via Ferravilla, 70  
20832 Desio (MB) Italy  
Tel. +39 0362 307144  
Fax +39 0362 308749  
[www.milanobedding.it](http://www.milanobedding.it)  
[info@milanobedding.it](mailto:info@milanobedding.it)

P.IVA 00867830960  
C.F. e Iscr. Registro Imprese MB 07658620153  
Cap. Soc. € 50.440,00 i. v.  
Numero R.E.A. MB-1176401

Printed in Italy 04/2017 Rev.0

